
1166-е пленарное заседание
PC Journal No. 1166, пункт 13 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 1281
ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД**

Постоянный совет,

ссылаясь на Решение № 1252 (PC.DEC/1252/Corr.1) от 1 июня 2017 года об утверждении Сводного бюджета на 2017 год и Решение № 1269 (PC.DEC/1269) от 2 ноября 2017 года об утверждении сводного бюджета Программного офиса в Душанбе на 2017 год,

рассмотрев представленные Генеральным секретарем предложения, содержащиеся в документе PC.ACMF/75/17 от 24 ноября 2017 года,

утверждает приведенные в Приложении изменения, касающиеся фондов, основных программ и программ, в рамках пересмотра в конце года Сводного бюджета ОБСЕ на 2017 год.

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа					
Программа					
<u>I. ФОНДЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ</u>					
<u>К СЕКРЕТАРИАТУ</u>					
<u>И ИНСТИТУТАМ</u>					
<u>Секретариат</u>					
Генеральный секретарь и центральные службы					
Административное управление	1 201 000	-	1 201 000	-	1 201 000
Вопросы безопасности	539 800	-	539 800	-	539 800
Внешнее сотрудничество	739 000	19 500	758 500	-	758 500
Юридическая служба	645 000	(34 000)	611 000	-	611 000
Отдел связи и работы со СМИ	1 363 000	40 000	1 403 000	-	1 403 000
Конференционная и лингвистическая служба	5 409 900	(10 000)	5 399 900	-	5 399 900
Работа с документацией	324 300	-	324 300	-	324 300
Центр документации ОБСЕ в Праге	425 200	(25 500)	399 700	(16 500)	383 200
Гендерные вопросы	<u>426 800</u>	10 000	<u>436 800</u>	-	<u>436 800</u>
Итого	11 074 000	-	11 074 000	(16 500)	11 057 500
Действующий председатель					
Краткосрочные миссии/поездки ДП и ЛП ДП	550 000	-	550 000	-	550 000
Консультативный комитет по управлению и финансам (ККУФ)	15 000	-	15 000	-	15 000
Арбитражная комиссия	39 000	-	39 000	-	39 000
Ревизионный комитет	49 200	-	49 200	-	49 200
Внешние ревизоры	<u>100 000</u>	-	<u>100 000</u>	-	<u>100 000</u>
Итого	753 200	-	753 200	-	753 200
Внутренний надзор					
Внутренний надзор	<u>1 677 100</u>	-	<u>1 677 100</u>	<u>20 000</u>	<u>1 697 100</u>
Итого	1 677 100	-	1 677 100	20 000	1 697 100
Бюро Специального представителя/координатора по борьбе с торговлей людьми					
Бюро Специального представителя/ координатора по борьбе с торговлей людьми	<u>1 003 300</u>	-	<u>1 003 300</u>	<u>18 000</u>	<u>1 021 300</u>
Итого	1 003 300	-	1 003 300	18 000	1 021 300

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа					
Программа					
Противодействие					
транснациональным угрозам					
Координация деятельности по ТНУ	582 500	30 000	612 500	5 000	617 500
Группа по стратегическим вопросам полицейской деятельности	737 800	1 500	739 300	6 000	745 300
Антитеррористическая деятельность	889 500	(41 500)	848 000	-	848 000
Безопасность границ и пограничный режим	<u>745 700</u>	10 000	<u>755 700</u>	<u>14 000</u>	<u>769 700</u>
Итого	2 955 500	-	2 955 500	25 000	2 980 500
Деятельность, касающаяся					
экономических и экологических					
аспектов безопасности					
Координатор экономической и экологической деятельности ОБСЕ	1 817 800	44 400	1 862 200	45 000	1 907 200
Экономико-экологический форум	<u>444 200</u>	(44 400)	<u>399 800</u>	-	<u>399 800</u>
Итого	2 262 000	-	2 262 000	45 000	2 307 000
Предотвращение конфликтов					
Руководство и управление ЦПК	447 800	12 600	460 400	-	460 400
Служба политической поддержки	1 398 800	(33 600)	1 365 200	-	1 365 200
Оперативная служба	942 900	-	942 900	-	942 900
Группа программно-оценочной поддержки	498 200	21 000	519 200	-	519 200
Председательство ФСОБ	41 700	-	41 700	-	41 700
Обеспечение деятельности ФСОБ	723 100	-	723 100	-	723 100
Сеть связи	<u>598 200</u>	-	<u>598 200</u>	-	<u>598 200</u>
Итого	4 650 700	-	4 650 700	-	4 650 700
Управление людскими					
ресурсами					
Руководство и управление ЛР	480 500	-	480 500	(3 000)	477 500
Служба управления людскими ресурсами	1 360 200	-	1 360 200	(54 500)	1 305 700
Управление кадровым потенциалом	<u>1 834 300</u>	-	<u>1 834 300</u>	<u>(34 000)</u>	<u>1 800 300</u>
Итого	3 675 000	-	3 675 000	(91 500)	3 583 500
Департамент управления и					
финансов					
Управление и координация	689 000	(65 000)	624 000	-	624 000
Бюджетно-финансовая служба	1 410 100	97 000	1 507 100	-	1 507 100
Служба информационно- коммуникационных технологий	4 311 900	(42 000)	4 269 900	-	4 269 900

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа Программа					
Служба обеспечения деятельности миссий	<u>2 377 800</u>	10 000	<u>2 387 800</u>	-	<u>2 387 800</u>
Итого	8 788 800	-	8 788 800	-	8 788 800
ИТОГО СЕКРЕТАРИАТ	36 839 600	-	36 839 600	-	36 839 600
<u>Бюро по демократическим институтам правам человека</u>					
Руководство и определение политики	1 286 400	26 000	1 312 400	-	1 312 400
Группа по управлению фондом	2 951 000	-	2 951 000	-	2 951 000
Совещания по человеческому измерению	603 000	(14 000)	589 000	-	589 000
Демократизация	1 511 500	14 000	1 525 500	-	1 525 500
Права человека	1 232 200	-	1 232 200	-	1 232 200
Выборы	6 480 200	-	6 480 200	-	6 480 200
Терпимость и недискриминация	1 431 300	-	1 431 300	-	1 431 300
Вопросы рома и синти	<u>549 600</u>	(26 000)	<u>523 600</u>	-	<u>523 600</u>
Итого	16 045 200	-	16 045 200	-	16 045 200
<u>Верховный комиссар по делам национальных меньшинств</u>					
Группа по управлению фондом	574 500	9 200	583 700	-	583 700
Бюро Верховного комиссара	<u>2 833 100</u>	(9 200)	<u>2 823 900</u>	-	<u>2 823 900</u>
Итого	3 407 600	-	3 407 600	-	3 407 600
<u>Представитель по вопросам свободы СМИ</u>					
Свобода СМИ	<u>1 481 600</u>	-	<u>1 481 600</u>	-	<u>1 481 600</u>
Итого	1 481 600	-	1 481 600	-	1 481 600
ИТОГО ФОНДЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К СЕКРЕТАРИАТУ И ИНСТИТУТАМ	57 774 000	-	57 774 000	-	57 774 000
<u>II. ФОНДЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПОЛЕВЫМ ОПЕРАЦИЯМ ОБСЕ</u>					
<u>Укрепление</u>					
<u>Укрепление Секретариата</u>					
Отдел связи и работы со СМИ	311 400	(30 000)	281 400	-	281 400
Внутренний надзор	16 100	(1 600)	14 500	(2 400)	12 100
Служба политической поддержки	359 700	-	359 700	11 000	370 700
Оперативная служба	197 400	-	197 400	1 000	198 400

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа					
Программа					
Служба управления людскими ресурсами	293 500	17 000	310 500	-	310 500
Управление кадровым потенциалом	337 000	(33 000)	304 000	(2 000)	302 000
Управление и координация	103 800	-	103 800	1 000	104 800
Бюджетно-финансовая служба	690 000	(69 000)	621 000	(20 500)	600 500
Служба информационно-коммуникационных технологий	983 600	73 800	1 057 400	11 900	1 069 300
Служба обеспечения деятельности миссий	<u>1 031 900</u>	42 800	<u>1 074 700</u>	-	<u>1 074 700</u>
Итого	4 324 400	-	4 324 400	-	4 324 400
Укрепление БДИПЧ					
Демократизация – БДИПЧ	<u>234 100</u>	-	<u>234 100</u>	-	<u>234 100</u>
Итого	234 100	-	234 100	-	234 100
Итого Укрепление	4 558 500	-	4 558 500	-	4 558 500
ЮГО-ВОСТОЧНАЯ ЕВРОПА					
<u>Миссия в Косово</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	2 834 900	-	2 834 900	-	2 834 900
Группа по управлению фондом	5 494 300	163 400	5 657 700	-	5 657 700
Вопросы безопасности, в т. ч. общественной	1 490 100	11 200	1 501 300	-	1 501 300
Демократизация	1 918 800	108 400	2 027 200	-	2 027 200
Права человека и общинная проблематика	<u>5 772 400</u>	(283 000)	<u>5 489 400</u>	-	<u>5 489 400</u>
Итого	17 510 500	-	17 510 500	-	17 510 500
<u>Выполнение задач в Боснии и Герцеговине</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	2 165 000	-	2 165 000	-	2 165 000
Группа по управлению фондом	3 992 500	-	3 992 500	-	3 992 500
Общедоступный сервис-центр, служба поддержки по ИКТ	129 700	-	129 700	-	129 700
Человеческое измерение	<u>5 086 400</u>	-	<u>5 086 400</u>	-	<u>5 086 400</u>
Итого Миссия	11 373 600	-	11 373 600	-	11 373 600
<u>Миссия в Сербии</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	981 600	-	981 600	-	981 600
Группа по управлению фондом	1 695 600	-	1 695 600	-	1 695 600
Вопросы полицейской деятельности	930 300	-	930 300	-	930 300
Демократизация	1 153 900	-	1 153 900	-	1 153 900
СМИ	419 400	-	419 400	-	419 400

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа Программа					
Верховенство права и права человека	<u>1 057 200</u>	-	<u>1 057 200</u>	-	<u>1 057 200</u>
Итого	6 238 000	-	6 238 000	-	6 238 000
<u>Присутствие в Албании</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	474 300	6 500	480 800	-	480 800
Группа по управлению фондом	990 300	14 000	1 004 300	-	1 004 300
Сотрудничество в области безопасности	356 300	(15 500)	340 800	-	340 800
Управление в сфере экономики и окружающей среды	300 300	(5 000)	295 300	-	295 300
Демократизация	430 500	3 000	433 500	-	433 500
Верховенство права и права человека	<u>341 000</u>	(3 000)	<u>338 000</u>	-	<u>338 000</u>
Итого	2 892 700	-	2 892 700	-	2 892 700
<u>Миссия в Скопье</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	928 100	72 500	1 000 600	-	1 000 600
Группа по управлению фондом	1 816 200	110 500	1 926 700	-	1 926 700
Общественная безопасность и работа с населением	1 854 200	(63 000)	1 791 200	-	1 791 200
Человеческое измерение	<u>1 844 100</u>	(120 000)	<u>1 724 100</u>	-	<u>1 724 100</u>
Итого	6 442 600	-	6 442 600	-	6 442 600
<u>Миссия в Черногории</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	325 600	(5 300)	320 300	-	320 300
Группа по управлению фондом	661 100	-	661 100	-	661 100
Сотрудничество в области безопасности	346 700	(6 000)	340 700	-	340 700
Демократизация	393 400	-	393 400	-	393 400
СМИ	173 600	17 300	190 900	-	190 900
Верховенство права и права человека	<u>245 800</u>	(6 000)	<u>239 800</u>	-	<u>239 800</u>
Итого	2 146 200	-	2 146 200	-	2 146 200
ИТОГО ЮГО-ВОСТОЧНАЯ ЕВРОПА	46 603 600	-	46 603 600	-	46 603 600
ВОСТОЧНАЯ ЕВРОПА					
<u>Миссия в Молдове</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	414 900	-	414 900	-	414 900
Группа по управлению фондом	817 800	40 000	857 800	-	857 800
Предотвращение/разрешение конфликтов	474 400	(40 000)	434 400	-	434 400

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа					
Программа					
Мониторинг прав человека/ демократизация	295 600	-	295 600	-	295 600
Борьба с торговлей людьми/ гендерные вопросы	<u>261 300</u>	-	<u>261 300</u>	-	<u>261 300</u>
Итого	2 264 000	-	2 264 000	-	2 264 000
<u>Координатор проектов на Украине</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	298 600	-	298 600	-	298 600
Группа по управлению фондом	889 600	-	889 600	-	889 600
Демократизация и надлежащее управление	484 100	-	484 100	-	484 100
Верховенство права и права человека	778 900	25 000	803 900	-	803 900
Безопасность человека	569 100	-	569 100	-	569 100
Проекты в экономико- экологической и военно- политической областях	<u>578 500</u>	(25 000)	<u>553 500</u>	-	<u>553 500</u>
Итого	3 598 800	-	3 598 800	-	3 598 800
<u>Представитель в Совместной латвийско-российской комиссии по военным пенсионерам</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	<u>5 500</u>	-	<u>5 500</u>	-	<u>5 500</u>
Итого	5 500	-	5 500	-	5 500
ИТОГО ВОСТОЧНАЯ ЕВРОПА	5 868 300	-	5 868 300	-	5 868 300
КАВКАЗ					
<u>Бюро в Ереване</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	179 700	-	179 700	-	179 700
Группа по управлению фондом	726 000	-	726 000	-	726 000
Военно-политическая деятельность	105 000	-	105 000	-	105 000
Экономико-экологическая деятельность	154 700	-	154 700	-	154 700
Демократизация	114 600	-	114 600	-	114 600
Права человека	75 900	-	75 900	-	75 900
Надлежащее управление	<u>95 000</u>	-	<u>95 000</u>	-	<u>95 000</u>
Итого	1 450 900	-	1 450 900	-	1 450 900
<u>Группа планирования высокого уровня</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	<u>264 000</u>	-	<u>264 000</u>	-	<u>264 000</u>
Итого	264 000	-	264 000	-	264 000

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа					
Программа					
Минский процесс					
Канцелярия руководителя Миссии	911 200	-	911 200	-	911 200
Итого	911 200	-	911 200	-	911 200
Личный представитель ДП по конфликту, являющемуся предметом рассмотрения на Минской конференции					
Канцелярия руководителя Миссии	472 000	-	472 000	-	472 000
Группа по управлению фондом	763 800	-	763 800	-	763 800
Итого	1 235 800	-	1 235 800	-	1 235 800
ИТОГО КАВКАЗ	3 861 900	-	3 861 900	-	3 861 900
ЦЕНТРАЛЬНАЯ АЗИЯ					
Офис программ в Астане					
Канцелярия руководителя Миссии	224 000	(14 000)	210 000	-	210 000
Группа по управлению фондом	623 200	-	623 200	-	623 200
Военно-политическая деятельность	441 200	(4 200)	437 000	-	437 000
Экономико-экологическая деятельность	444 800	14 200	459 000	-	459 000
Деятельность в области человеческого измерения	441 300	4 000	445 300	-	445 300
Итого	2 174 500	-	2 174 500	-	2 174 500
Центр в Ашхабаде					
Канцелярия руководителя Миссии	368 500	13 000	381 500	-	381 500
Группа по управлению фондом	500 100	-	500 100	-	500 100
Предотвращение конфликтов и укрепление доверия и безопасности	260 900	(13 000)	247 900	-	247 900
Экономико-экологическая деятельность	246 600	-	246 600	-	246 600
Деятельность в области человеческого измерения	279 300	-	279 300	-	279 300
Итого	1 655 400	-	1 655 400	-	1 655 400
Программный офис в Бишкеке					
Канцелярия руководителя Миссии	1 188 600	91 000	1 279 600	-	1 279 600
Группа по управлению фондом	1 460 100	-	1 460 100	-	1 460 100
Военно-политическая деятельность	1 766 800	(91 000)	1 675 800	-	1 675 800
Экономико-экологическая деятельность	1 334 600	-	1 334 600	-	1 334 600

ПЕРЕСМОТР СВОДНОГО БЮДЖЕТА НА 2017 ГОД (продолжение)

Фонд	Утвержд. бюджет	Перевод ср-в согласно фин. правилу 3.02(b)	Пересм. бюджет после переводов	Предлагаемое увеличение (сокращение) бюджета	Предлагаемый пересмотр. бюджет
Основная программа					
Программа					
Деятельность в области человеческого измерения	<u>1 047 300</u>	-	<u>1 047 300</u>	-	<u>1 047 300</u>
Итого	6 797 400	-	6 797 400	-	6 797 400
<u>Координатор проектов в Узбекистане</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	244 700	12 400	257 100	-	257 100
Группа по управлению фондом	417 400	-	417 400	-	417 400
Военно-политическая деятельность	415 000	-	415 000	-	415 000
Экономико-экологическая деятельность	552 800	-	552 800	-	552 800
Деятельность в области человеческого измерения	<u>504 300</u>	(12 400)	<u>491 900</u>	-	<u>491 900</u>
Итого	2 134 200	-	2 134 200	-	2 134 200
<u>Программный офис в Душанбе</u>					
Канцелярия руководителя Миссии	1 575 300	23 000	1 598 300	-	1 598 300
Группа по управлению фондом	2 019 500	-	2 019 500	-	2 019 500
Военно-политические аспекты безопасности	1 858 700	(3 000)	1 855 700	-	1 855 700
Экономико-экологическая деятельность	1 022 000	(10 000)	1 012 000	-	1 012 000
Деятельность в области человеческого измерения	<u>1 079 300</u>	(10 000)	<u>1 069 300</u>	-	<u>1 069 300</u>
Итого	7 554 800	-	7 554 800	-	7 554 800
ИТОГО ЦЕНТРАЛЬНАЯ АЗИЯ	20 316 300	-	20 316 300	-	20 316 300
ИТОГО ФОНДЫ, ОТНОСЯЩИЕСЯ К ПОЛЕВЫМ ОПЕРАЦИЯМ ОБСЕ	81 208 600	-	81 208 600	-	81 208 600
ИТОГО СВОДНЫЙ БЮДЖЕТ ОБСЕ	138 982 600	-	138 982 600	-	138 982 600